

神戸つ子が出会ったら……。 青年広場は若者の渦の中心。

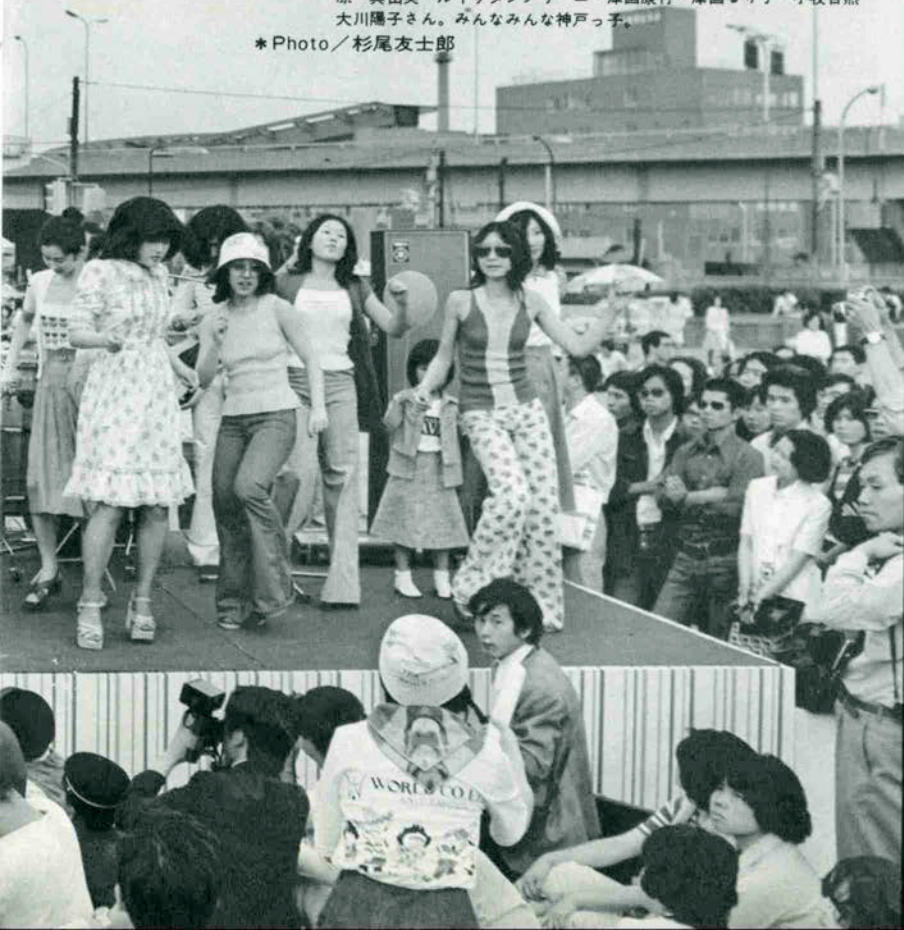
☆協力／オールスタイル株式会社
株式会社ジャヴア & ベベ
ニッシン株式会社
株式会社モード・オリオン
株式会社ワールド <K・F・Aメンバー>

株式会社エンバイアー
中野手芸株式会社
株式会社パール
株式会社リーベ

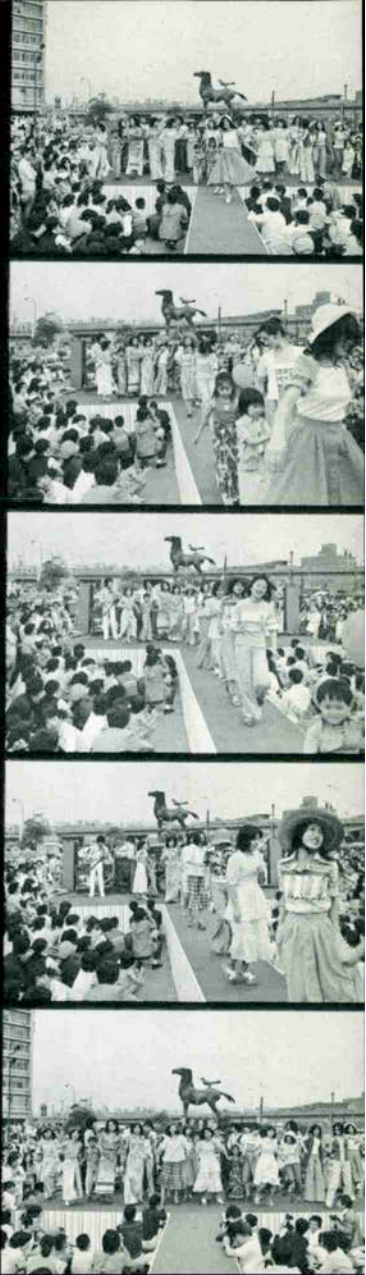
なお、このショーで使われた洋服を各社のご協力により16点、受読者プレゼントといたします。詳しくは146ページをご参照ください。また株式会社べべよりこのショーに出演したチビっ子たちに着用した洋服がプレゼントされました。

☆モデル／中坂光子・森脇晴美・生島ゆう子・河原美鈴・城田真澄・関・和子・沢 喜代・安本貞子・佐田小恵美・島 万里子・松本淑子・広瀬トモ子・原 真由美・ルイザタンブリーニ・津国廣行・津国るり子・小牧自然・大川陽子さん。みんなみんな神戸っ子。

*Photo／杉尾友士郎



●Fashion eye <7>おまひひふあひしよとしよひ



コウベのオリジナルファッション・サンバのリズム・若い



beauty salon

blue akira

西野 明

神戸市生田区北野町3丁目65ノ3

TEL (078)221—9080

★A.M. 9:00~P.M. 6:00迄

rose

西野笑子

akira

神戸市生田区三

宮町2丁目35

TEL (078)331—4461

★A.M. 10:00~P.M. 6:00迄



あきらモード<7月>



サマー・タイム

宮前 実 (ヘアデザイナー)

一見無難作にみえるリーゼント風ヘア。でもこのスタイル作りのむずかしさは、オシャレな方ならよくご存知。なにげないあなたのサマー・タイムに。

(モデル/山本美穂さん)

あきら
の
新企画

3月より、ローズあきら(三宮本店)では、腕をみがいた若い男性スタッフ三人が、水曜日、木曜日(2日間)を担当し、ヤング対象の店にきりかえてスタートいたしました。(この二日間、西野笑子は、ブルーあきらを担当)、料金も気軽にいたしておりますので、ぜひ一度お立寄りください。 AM9:00~PM6:00まで
●水・木曜日の新料金 シャンプー800~1,000 セット1,200~1,500
カット1,500~2,000 コールド(ワンコース)4,000~5,000 ヘアーダイ
4,500~5,000 マニキュア1,200



*Mademoiselle
de
Kobe*

しとやかな優しいひと

芝田由美さん (25才)

〈第3回代表クイーン神戸〉

「昨年一年間はクイーン神戸のお仕事で忙しく、ようやく自分の時間が持てるようになって」と、優しく語るひと。日本舞踊八年生というから身のこなしがしとやか。

「私をリードしてくれる男性に、黙ってついていきます」というけれど、シンのしっかりした、弟と妹のお姉さまです。

〈花嫁修業中〉

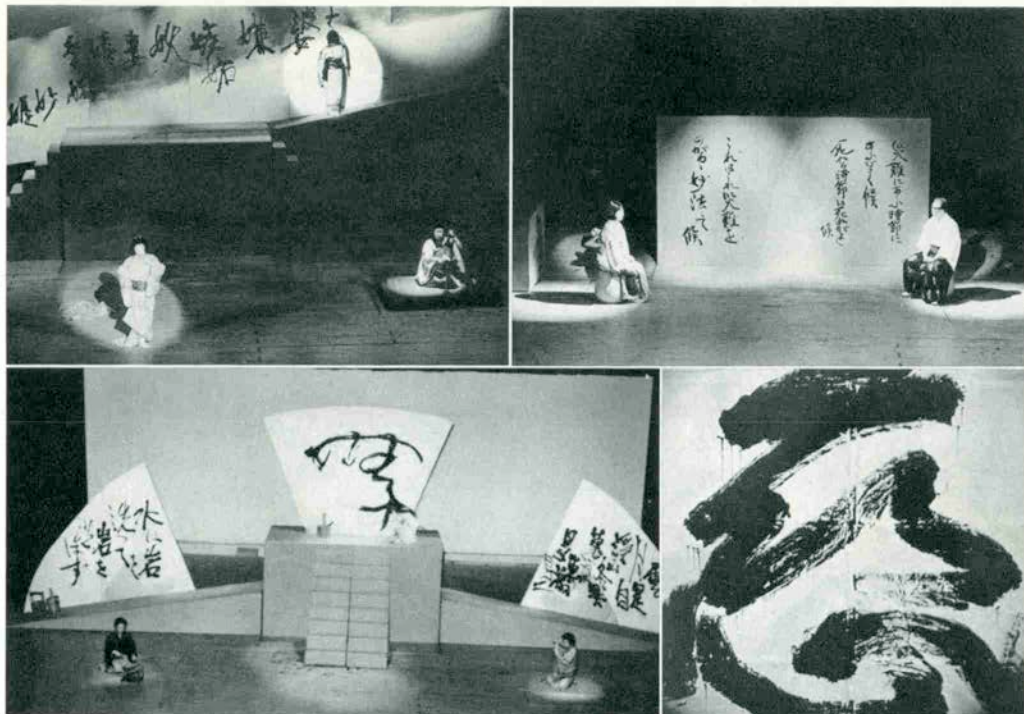
——Bonheur——
ボンヌール字英室

児 島 寛 二

神戸市生田区下山手通2丁目1-2
TEL 331-3668・7034 生田神社前

★望月美佐チャリティ・リサイタルより

バイタルな行動の書



左上は「女へん」を琵琶富樫旭桂の音にのせ描く。女を踊る花柳芳恵一子。右上は福田生田神社宮司と人生対談。下左は藤倉推峰・呂悦と三人の出会い。下右は踊りあがった漢字の“恋”。

額面の中の書を、舞台の書にと
女流書家の望月美佐さんが、五月
二十七日神戸文化ホール（中）で
「わが人生」をテーマに「望月美佐
チャリティ・リサイタル」を開いた。

書を、また書家を主役に構成さ
れたこのショーは、過去3年間に
外国や、幼児教育、舞台でのデモ
ンストレーションを通して、演出
の山田元彦氏がまとめたもの。

「一回きりの人生のように、一回
きりの瞬間々々の線の中に生命の
充実感あふれる書を」という美佐
さんの願いを、幼児の書に、また
モダンダンス（今岡頌子・灰原明
彦）日舞（花柳芳恵一子・中村万
作）邦楽（藤倉推峰・呂悦・富樫
旭桂）家との出会いの中から、童
心・乙女・恋・無常・陶酔・浄化
へと女の人生の軌跡を、漢字・か
なを壁面に一時間、光と音と映像
と衣装に彩られながらエネルギッ
シュに書き続けた。

子供たちの無心な書に対する舞
台と、ほうきのような筆で書いた
「恋」という文字が、舞台からガ
ーッと起き上り、真紅なライトが
あたる辺りの動きの書は非常に面
白い。全体的に舞台転換が多すぎ
て書に対する持ち時間が少ないこ
とはやや気の毒だったが、体当りの
な書のつみ重ねの中から新しい美
佐さんの魅力が生れたことは確か。
6月13日からソ連のリガ市へ親善
旅行に旅立った行動の女である。

美 壽

ナイロン大判

優雅な心づかい——
真心をこめた贈り物に

書の新しい可能性をデザインする
流動美の華麗な世界——

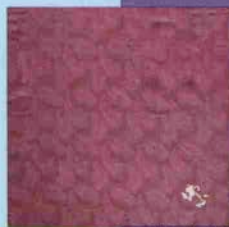
望月美佐 オリジナル



本絹縮緬



本絹帛紗



本絹帛紗

■別注文・ご購入物の数量・値段等どうぞ
お気軽にご相談下さい

■各種デザイン・企画等承ります

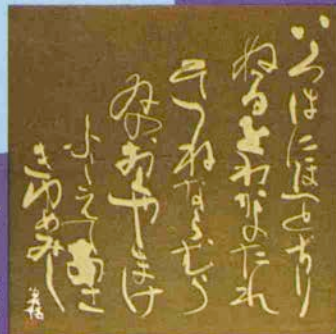
NEO DESIGN

ネオ・デザイン

東京都葛飾区堀切 2-37-12
電話 東京03 (693)4521 (代)



ナイロン



本絹縮緬

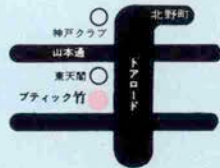
パリの香気をうたうトップデザイナー

ジャック エイム やかた
JACQUES HEIMの館です。



あなたは、あなた。ジャック・エイムに
手をとおされると、からだじゅう気高い
ふんいきにつつまれます。光と陰もあな
たの下僕。スーツ、ブラウスからハンド
バッグ、アクセサリまでをあなたに。

神戸市生田区山本通3丁目63-17
メゾントーア・1階
☎神戸(078)242-1835〜6
営業時間A.M11:00〜P.M8:00
定休日毎週水曜日





スナック&ワイン

カフェ・ラ・ペ

中山手通一丁目 喫茶 8 番 2 階
TEL 241-1233

店舗・デザイン・美術・建築

KOBE
NIKKEN

㈱神戸日建

神戸市萐合区御幸通 3 丁目 1
PHONE (078) 251-3525(代)

ファッション 神戸をめざして

どんな小さな店でも
神戸っ子に愛される店を
親切に考えていきたい。
そして神戸百景の
ひとつとして残る店を
大事に創っていきたい。
だれにでも親しまれる
心のこもった店を……。



欧州室内装飾・舶来御贈答品

インテリア ショップ・セツ

神戸日建姉妹店

神戸市萐合区熊内町5-58 新コーペライフ1F

Tel. 神戸(078)242-1080

本格派の人々に愛されるヨシオカの靴



写真右端の靴はイタリアの有名な
ウィリアムの靴です。この度神戸
で初めてヨシオカが仕入れました。
スポーティなデザイン、はき心地
もよく、ぜひご覧下さいませ。

★靴のオーダーメイド

ヨシオカ

神戸大丸前	TEL 331-5190
東急渋谷	TEL 477-3436
東急日本橋	TEL 221-0511
東急吉祥寺	TEL 21-5369
バルコ池袋	TEL 987-0577

ゆれるプリーツ そよく髪
さわやかな ライフスタイルをつくるスギヤ



おしゃれ小物と婦人洋品

スギヤ

本店 トアロード
TEL 078(331)3436

- 六甲店 阪急六甲ファミリーストア内
078(871)2733
- 東京店 池袋バルコ地下1階
03(987)0567
- 梅田店 阪急三番街地下1階
06(372)4877
- 宝塚店 阪急宝塚ファミリーストア内
0797(71)5033
- 阪急神戸店 阪急百貨店神戸支店1階
078(321)3521
- 心斎橋店 心斎橋バルコ3階
06(245)1316
- 芦屋川店 阪急芦屋川ファミリーストア内
0797(31)8193

宇都宮店がオープンしました

西武百貨店宇都宮店1階
TEL 0286 (35)0111

写真提供 /  WORLD CO. LTD.

夏のための
涼しい
ケーキを!!



オーストリア・ウィンケーキ

森と音楽の都ウィーン、そこで生まれた味の調べ
ジョリカはあなたのための菓子造りに励んでいます。

SCHÖNBRUNN DER
Jolica

神戸大丸百貨店地下1階 TEL 331-8121内線462





ドイツ風音楽レストラン

KOBE Lorelei



ドイツの城を思わせるシャレたインテリア
お店の中は音楽がいっぱい。ジョッキの
ふれ合う音が音楽にとけあい“本場ドイツ
料理”を一段と楽しくさせてくれます。
ペアーでも、グループでも、もちろんお一人様
でも思いのまま楽しんでいただけます。

生田区北長狭通6(フジモト神戸ビル地階)



■営業時間のご案内

P.M.5:30~P.M.11:00 定休日 月曜日

■100人までのパーティにもお気軽にご利用下さい。

電話でのご予約も受付いたしております。

TEL. 371・0086

事務所 生田区中山手1丁目17

TEL. 231・0001

駐車場完備(60台収容可能) 無料

山手の商業地域に、手ごろなお店や
営業所をおつくり下さい！

マンション山手

スナック・喫茶・小料理店などの
飲食業……

アクセサリー・洋品雑貨販売な
どに最適です。

2階はマージャンなどの娯楽業
に適しています。



—— お問合せは ——

施 主

宅地建物取引業者登録

兵庫県知事免許(1)第5106号

株式会社はりまランド

神戸市長田区御船通2-3-2

電 話 078(631) 0 3 6 1 番

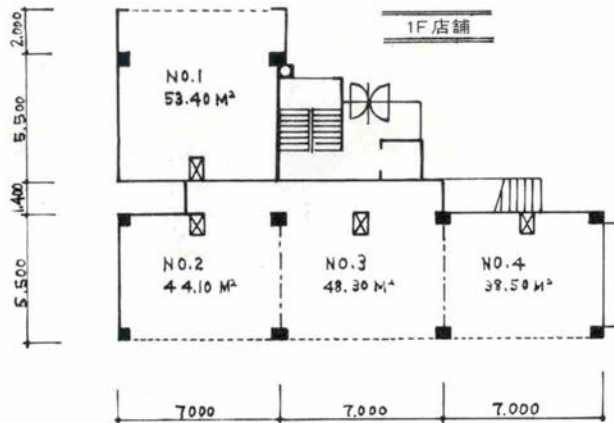
賃貸条件

	室数	面 積	賃 賃 料	敷 金	共 益 費
オフィスタイプ	E 3	37,840m ²	57,000円	3400,000円	月額 300円/m ²
2 F	F 1	49,000m ²	74,000円	4400,000円	"
店 舗	1 F (間仕切りはご相談に応じます。)	38.0m ² - 49.0m ²	1,600 / m ²	150,000 / m ²	月額 300円 / m ²
	B F	53.0m ² - 56.7m ²	1,500 / m ²	125,000 / m ²	

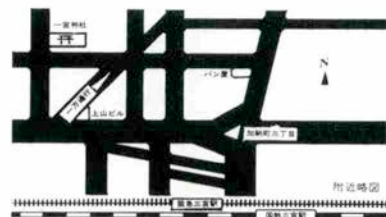
マンションと店舗が山手に誕生!

あなたのアイデアでお使い下さい。

- 仕事疲れの休憩所に
- ビジネスの連絡所に
- 出張先の宿泊施設に
- 手がるなお住いに
- 街なかのはなれに
- 軽快なオフィスに



冷暖房、エレベーター、給湯、給水など完備しています。



——お申しこみ——

設計・施工

宅地建物取引業者登録

兵庫県知事免許(2)第3334号

株式会社 播磨工業所
神戸市長田区御船通2-3-2
電話 078(631)0361番

タ イ プ		室 数	面 積	賃 賃 料	数 金	備 考
マンション タイプ 3～5F	A	4	24.268m ²	37,000円	700,000円	
	B	12	18.668m ²	29,000円	550,000円	
	C	2	17.268m ²	29,000円	550,000円	バルコニー
	D	2	27.418m ²	42,000円	800,000円	バルコニー

いずれのタイプも共益費は月額450円/m²



マリリンブティック

▶シヤス

シヤス

神戸国際会館ショッピング街
TEL(二五二)八一六一 内線三三一

★夏はなんといっても海

ヨットやモーターボートを家族ぐるみで楽しむ——そんな季節になりました。

本格派のクルージング用具から洋服まで、我は海の子と自称するスポーツマン、スポーツレディに愛されるシヤスの数々の商品。青空に白くうかんだ雲、カモメが飛びかう港、そんな情景がピッタリするクールな夏のおてつだい。

年中無休

営業時間 午前十時～午後八時



世界の服地

▶シンワセンター街店

シンワ

センター街店 TEL(三三三)三〇九八
さんちか店 TEL(三九二)五二五四

★自分で縫う楽しさを

夏もののワンピース、ブラウスなどは、裏地をつけなくていいのだからこの際、挑戦してみませんか？

手づくりの楽しさは、他にないものを作る楽しさなんだから好きなプリント地を買って思いきり楽しい服を作っちゃいましょう。シンワは、あなたのファッション計画のおてつだいをします。

センター街店は毎水曜休。さんちか店は第2第3水曜休

営業時間 午前10時～午後8時

KOBE SUMMER SHOPPING GUIDE

欧米家具・舶来雑貨

フレア

神戸国際会館店 TEL (三三二) 九七一三
トリアロード店 TEL (三三二) 六三五〇

★フレア トリアロード店オープン!

本格派のインテリアショップとして、より
優れた欧米家具をお届けします。

この夏、お中元に一番。ハイセンスな商品
を集めた国際会館フレア同様ご愛顧ください
ませ。

両店とも毎月第三日曜休み

営業時間 午前十時〜午後六時



◀フレア トリアロード店

メガネの

モリカワ

神戸・さんプラザ1F TEL (三三二) 七一三四
大阪・阪急ファイブ4F TEL 〇六 (三六二) 七〇四〇

★夏とおしゃれ

この夏、フォーマルに、カジュアルに、雰
囲気に合わせて使いわけていただけるように、
たくさんさんのグラスを用意いたしました。

装いとハーモニーの中で語りかけるような
カラーが、あなたを生き生きと引き出します。



◀モリカワさんプラザ店

美しい夜景と2バンドの音楽……

本格派のためのレストラン & ナイトクラブ…

北野 クラブ

●レストラン

昼食	ランチ	¥1,300
	ステーキランチ	¥3,000
夕食	Aディナー	¥3,500
	Bディナー	¥2,000
	ステーキディナー	¥4,300

- * その他一品料理、季節の料理。
- * 5名様以上の場合は電話でご予約下さいませ。
- * ワインは国々の銘柄をとり揃えております。

バーラウンジ

例えば、	スカッチウイスキー	¥600～
	各種カクテル	"
	オードブル	¥500～

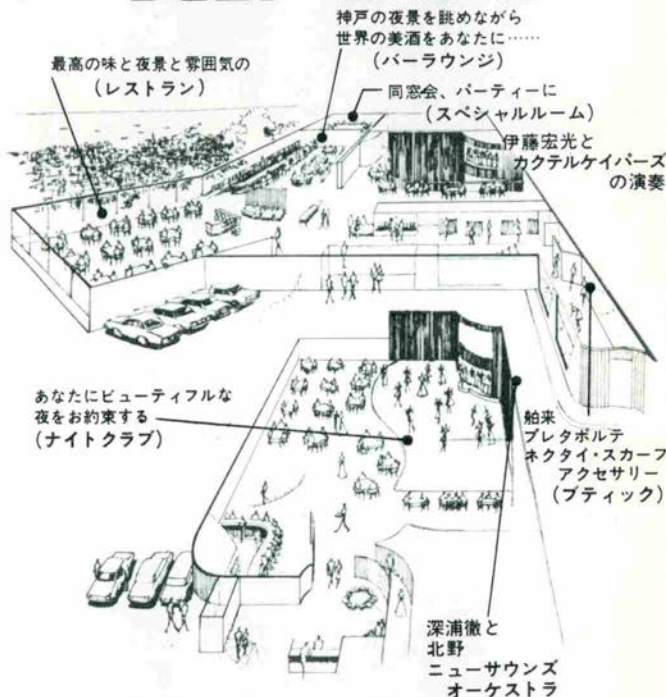
●ナイトクラブ

例えば、	ウイスキー	¥700～
	ビール	¥600
	オードブル	¥800
カバーチャージ	お一人様	¥1,500
(2階でお食事をされた方は半額)		
ホステスをお呼びの場合		
	1時間	¥2,500

ショータイム

毎日 9時30分と10時30分の2回

2階のお席よりナイトクラブのフロアを使ってダンスをたのしまれるのは無料でございます。ご利用下さい。



神戸市生田区北野町1丁目64 ☎(078) 231-2251

レストラン

神戸 **ブラン ドゥ ブラン**

神戸市生田区京町77-1 (神栄ビル7F) ☎(078) 321-1455

東京



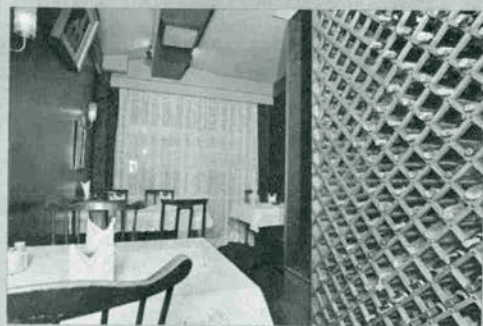
レストラン

ストックホルム

東京都港区六本木6-11-9 スウェーデンセンター ☎(03) 403-9046



夏。
フック東店の
ビーフステーキを
どうぞ。



ビーフステーキの店

HOOK
フック東店

午前11時～午後9時30分まで
日曜・祝祭日は午後4時～9時30分
神戸市生田区栄町1-5-3
TEL (078) 321-3207～8

いろいろなコーナーで、いろいろな
スタイルのパーティが楽しめる……

サンセブン



歓迎会・同窓会・コンパなど、お申し込みは企画渉外課まで

6階

セルフクッキングコーナー (鉄板焼、焼そば、お好み焼
おでん、ステーキ)

タイガーラウンジ (洋酒、日本酒)

六甲広間 (和食、宴会)

7階

クリエイティブプラザ (いろいろなイベントが楽しめる広場)

ベルトシュトラッセ (喫茶とスナックの広場)

アートバック (踊って歌ってサバースタイルの
ゴージャスなコーナー)

ゲームコーナー (ナウなゲームで遊ぼう)



PHONE 331-1021~7
A.M.11:00~P.M.11:00

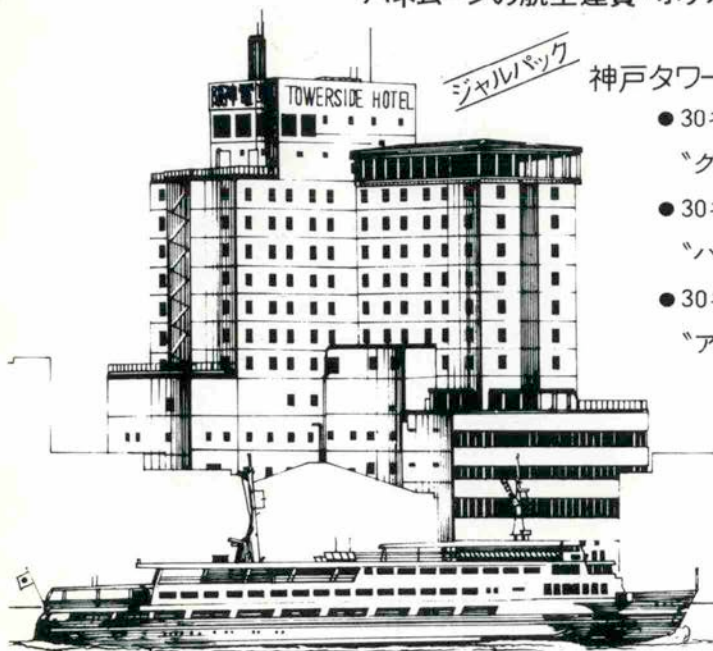
阪急三宮駅



ウエディング のことなら **すべておまかせください**

挙式・ご披露宴から、ハネムーンまでいっさいの費用をパックしています。

ハネムーンの航空運賃・ホテル料金も含んだ、便利なパックです。



シヤルパック

神戸タワーサイドホテル ウエディング パック

- 30名さまのご披露宴と
“グワム”ハネムーン 427,000円より
- 30名さまのご披露宴と
“ハワイ”ハネムーン 593,000円より
- 30名さまのご披露宴と
“アメリカ西海岸とハワイ”ハネムーン
663,000円より



阪神電鉄グループ

神戸タワーサイドホテル

生田区波止場町1・中突堤前 ● お問い合わせは TEL (078) 351-2151 TEL (078) 221-5637 (阪神航空・神戸営業所)



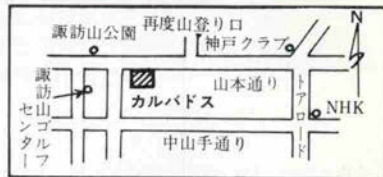
神戸っ子の散歩道、諏訪山に欧風調のシャレたレストラン“カルバドス”があります。無造作につまれたレンガ、荒い白塗りの壁。生演奏のピアノの音色にのって、ハートのある歌が静かに流れ、落ち着いた雰囲気をかもし出しています。閑静な周囲にほどよくマッチしたムードあるレストラン。それが“カルバドス”です。

メニュー

ビーフシチュー……………	1,500円
ミートボールシチュー…	1,300円
タンシチュー……………	1,300円
ヘレミニッツステーキ…	2,000円
エビとパンのフライ……	800円
貝柱のフライ……………	800円
チーズのフライ……………	600円
サラダ……………	500円
水割(オールド)……………	500円
ボトル(オールド)…………	6,000円
ボトル(スカッチ)…………	9,000円

ティータイム 12:00PM～7:00PM

ディナータイム 7:00PM～2:00AM



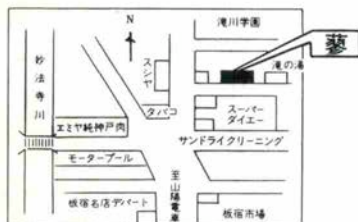
Restaurant

Calvados

神戸市生田区山本通4丁目97 ☎231・6137～8



お仕事のつかれ休みに香り高いサイフォンコーヒーを、夜のひとときを親しい友とグラスを傾ける……須磨連山ののぞむ板宿のかたすみにそんなお店がオープンしました。



TEA ROOM / SNACK



- TEA TIME
AM8:00～PM6:00
- WINE TIME
PM6:00～PM12:00
- 定休日 第1・第3火曜日

須磨区菊池町2-49
TEL (732) 7815

たで



“ワゴンクッキング”を始めました



“田島”では4月より、多くのお客様からおすすめていただいております“ワゴンクッキング”をおこなっております。これはワゴンに載せました生肉を、お客様ご自身の手で好きなだけ切っていただくか、その場でチーフにご指示していただき、極上の部分を切り取って、炭焼きにしてお召し上がりいただく方式でございます。ご来店のおりには何卒“ワゴンクッキング”とご注文願えますよう、お待ちしております。

MENU

- Steak Cooked on The Wagon (7 oz)
ワゴン・クッキング……(標準量180g)
 - Tenderloin Steak ……¥4,500
(テンダーロイン)
 - Sirloin Steak ……¥4,800
(サーロイン)
 - Tenderloin Complete Course ¥4,000
(テンダーロインコース) 鉄板焼
 - Deluxe Sliced Raw Beef ……¥4,000
(最上肉さしみ)
 - トラバドルローゼ ……¥2,000
 - サドヤ ……¥2,500
- その他各種取り揃えてございます

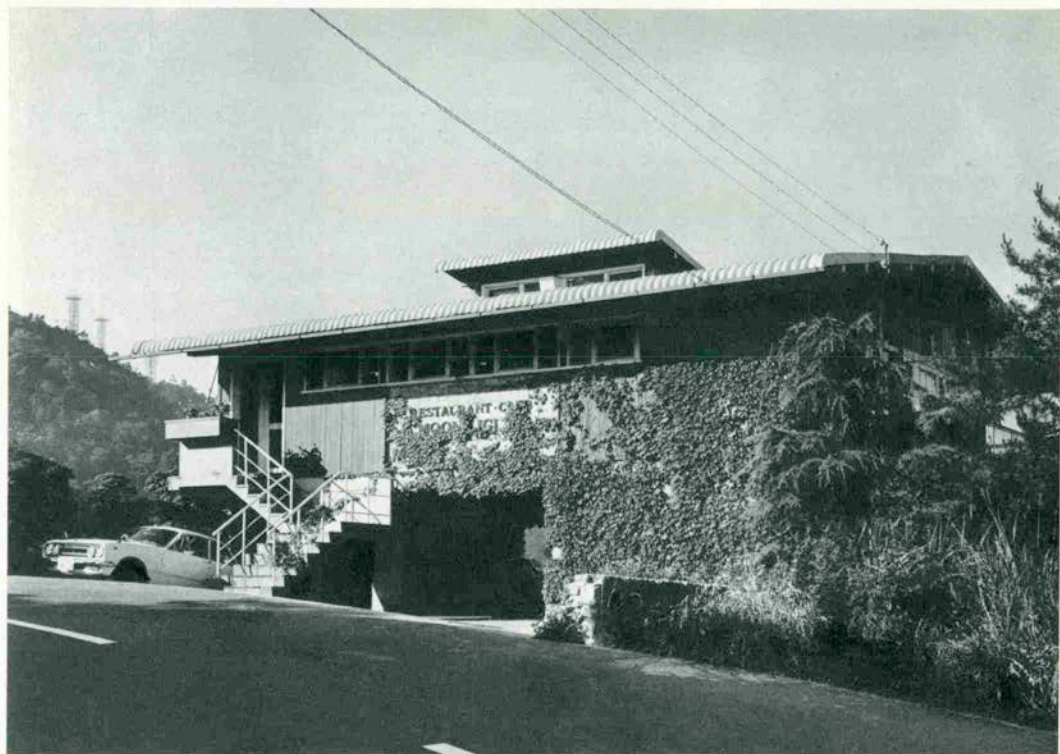


炭火焼ステーキ

田島

生田区中山手通1丁目24
ダイワナイトプラザ1F
TEL. 241-3434

六甲山上ムーンライト 7月1日オープン



ディナー・立食・ガーデンパーティーのご予約承ります
ビーフフォンデュ、バーベキュー他、一品料理

六甲山上ムーンライト/六甲オリエンタルホテル西100m

TEL 891-0497~8(直通)

TEL 331-9554・0886(昼間)

レストラン

ムーンライト 三宮・生田新道
TEL (331)9554

輸入洋酒専門店

春

屋

HARUYA

WHISKY.WINE.SPIRITS

阪急西口(味楽街) TEL (331)4973・3310



キャンティ10周年 を迎えて 榊 晴夫

ひと粒の種が まかれてから
はや 十年がたちました

雨や風の中を 叫びながら
小さな苗木になりました

一生懸命 励げみました
一生懸命 努めました
一生懸命 磨きました

そして……
大勢のたすけや いたわりに
つゝまれて やつと このみち
ひとすじに 歩んできたのです

これは 私の 終生のみちです
いつ迄も いつ迄も
よろしく お願いします

★キャンティ10年まつり

と き／7月20日(午後6～9時)
ところ／生田会館 4F 大ホール

●プログラム

大和楽 「お祭り」

立方 花柳芳恵一子
唄 大和三千世・礼子・三喜子
三弦 大和久満・静・太美・三恵
琵琶 富樫旭桂／書 望月美佐

ハモンド／小曾根実／小田イタルトリオ

カンツォーネ／松本幸三

シャンソン／堀 郁子 浜村 淳

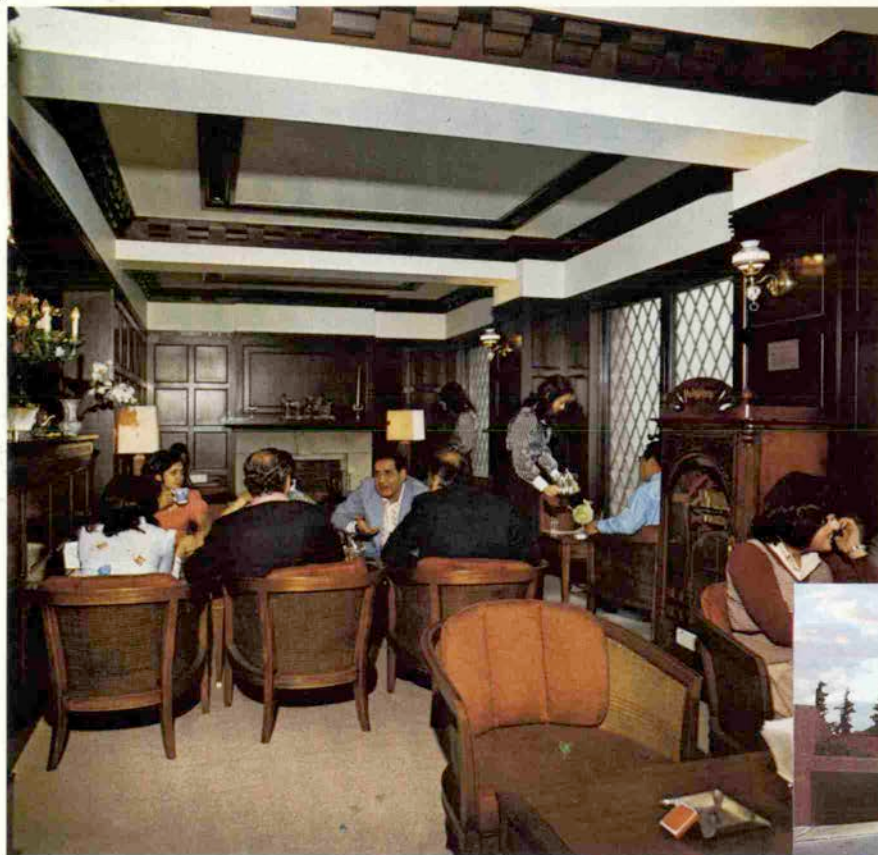
落 語／笑福亭鶴三・松枝 唄

大喜利／上方落語協会 尾形 剛

Chianti

本 店 神戸・生田区北長狭通213
TEL (391)3060(年中無休)
北 店 神戸・生田区下山手通3-8-9
TEL (331)3661(月曜日休)

大正洋風建築の粋を
集めた手焼き煉瓦の館で
にしむらの宮水珈琲を！



宮水COFFEEの
にしむら
珈琲北野店

〈会員制〉 TEL.242-2467
神戸市生田区山本通2丁目9
3F 事務所 TEL.242-1880
AM. 10:00 ~ PM. 11:00



会員お申込みは

■入会金 ¥10,000

〈ピジターチャージ・サービス料いっさいいただきません〉

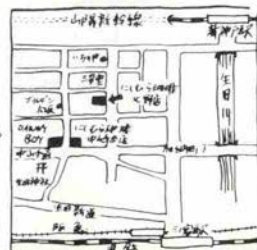
■会員証としてNoの入った鍵をお渡しします

■お問合せは にしむら珈琲北野店へ

■振込みは住友銀行三宮支店へ (246の273)

Menu 各種コーヒ 500円 サンドイッチ 500円より

アイスクリーム 500円 オールド水割 500円



一杯の
にしむら宮水珈琲から始る
神戸っ子の豊かなくらし。



宮水COFFEEの

にしむら珈琲店

中山手本店<中山手1丁目>221-1872 午前8時30分-午後11時

石屋川店<阪神石屋川駅浜側>841-0763 午前8時-午後10時

センター街店<三宮センター街>391-0669 午前10時-午後10時

北野店<会員制>山本通2ノ9 tel 242-1880 午前10時-午後11時

いつもだれかに逢えて
飲んで食べて対話が生れる
ダニボーイの紅い椅子。



PUB RESTAURANT

DANNY BOY

生田区中山手通2丁目28 tel 231-6566

営業時間 A.M 11:30-A.M 1:00

●メニュー	ビール 300円	海老定食 450円	ステーキA 1500円
	水割り 350円	やき肉定食 450円	ステーキB 2000円
		各種ビザ 500円	ステーキC 2500円





中国ブティック

楊貴妃

生田区下山手通2-26-1

花月ビル2階

☎ 321-5735



Snack & Boutique

LOTIE

生田区再度筋町35-1

☎ 341-5223

KOBE MINI MINI GUIDE

スナック

シャム

生田区北長狭通2丁目

(サンセット通山側)

☎ 331-7641



restaurant
ダリア

三宮ビル南館地下1階

(そごう別館)

☎ 251-7808

